

### 特稿 各國聖誕習俗

六，中國人  
半熱帶的中國現在正是聖誕節盛開的時候，中國人經過歐美風雨長期的薰陶，雖然不十分放縱，而民間慶祝則十分熱鬧，以全國來講慶祝聖誕並不注重宗教意義，而是為了娛樂及感情的交流。

七，菲律賓人  
菲律賓是天主教國家，從十二月十六日開始舉行「撒」，要到一月六日才終止，那天相傳三個東方博士到伯利恒拜見耶穌，並帶來寶物，乳香和黃金作為禮物，家人聚餐也是重要節目之一，主餐是烤小豬，馬尼拉附近的小城市更有保持古老的風俗，男女各扮約瑟和瑪利亞，他們在各街巷叩門求宿，他們找不到棲身之處，最後到教堂，演出耶穌降生的故事。

八，日本人  
在日本，聖誕的氣氛完全不同，日本人都相信，最大的節日是新年，可是新年是寧靜的，僅有訪友，贈禮的活動，熱烈的慶祝則留在聖誕，銀座區擠滿了青年男女，聖誕音樂會廣播中播出，直至深夜，廿四晚上也是「醉酩大醉」的節目，警察局加派巡邏以免災禍，去年大批家庭婦女組織臨時救護隊把在

路上醉倒的男人移到安全的地方，百貨公司更是乘機銷售生意，也有女子扮演聖誕老人的。

九，巴西人  
巴西雖然雖然有政府的戒嚴令，廿五日却是全國放假的日子，因為那天剛好是他們的國父的誕生紀念日，廿五日那天，人們都到清真寺去靜靜祈禱，廿四日晚上，百貨公司印各種店舖，用各色燈光點綴，政府機關也電燈通明，通宵達旦，夜總會也見紅紅綠綠，仕女如雲。

十，韓國人  
在韓國一般人所感到的聖誕氣氛完全與美國傳統式約，數千名韓美軍屬時前往教堂禮拜，彼此之間交換禮物，享受聖誕，聖誕餐并各地的孤兒院中送贈糖果禮物。

「四完」

### 生活講座 (二九三)

#### 推行國語時間到 地方語言不時髦

這次提倡中文合法化運動，不但大家贊成，連英國議員也認為是應該，他曾在議會中提出質詢，下文如何，尙不可知。不過目前香港政府，已設立了一個委員會，研究進行的步驟。我個人的意見，總認為「一憲報」，既是港府施政文件的中心，應設有中文才對。

現在因為提倡中文合法化運動，附帶的發生了兩個問題：一個是中國語言不統一，一個是中國文字的字母太複雜。

在香開會時，林語堂已提出中文常用的字，選定三千字就夠了，他這個主張，我鼓掌贊成。又有提議中文報紙要國語化，極力避免地方性的俗語和俗字，這也是一針見血的根治法。

香港本來是通行粵語和國語的地區，現在大家已覺得到國語的重要性，若干地方戲劇，漸漸地受到影響，只要看時代曲的風行，就可以見到它已經代替了地方歌曲的地位，最近我到過幾次歌場，發覺前前後後聽歌的人，外省人不過十分之三，而十分之七全是粵國的人仕，



### 文心書局

MOON SHUM BOOKS  
112-114 East Pender St.,  
Vancouver 4, B.C. Tel. 681-4428

到新品貨批大  
古聖唱古手貝參  
松誕片今工殼茸  
盆宮唱圖藝國成  
景燈帶書品畫藥  
發批沽零

### 文華花店

Mandarin Florist  
202-611 Main St. (Main & Keefer)  
Vancouver 4, B.C.  
Tel: 687-9605  
無僑花結新盆四本  
任胞圈籃婚型栽季店  
歡賜花矜花設樹鮮常  
迎顧牌花球計木花備

TEL STAR T.V. ELECTRONICS  
華聲無線電器行  
4548 KINGWAY, BURNABY  
PHILCO FORD 特約飛歌牌  
各款彩色黑白電視  
機，立體擴聲機，  
錄音機。  
電話 433-4515, 876-9462, 879-1067  
精工修理取價從廉  
起貨快捷

樓州廣  
KWANGCHOW RESTAURANT  
251 E. PENDER STREET  
CHINATOWN, VANCOUVER  
TEL. 687-8501 687-8502  
正宗粵菜 精美點心  
喜筵壽酌 晚飯宵夜  
豐儉隨意  
營業時間  
星期一至星期五  
由上午十時至凌晨  
下午五時至凌晨  
星期六至星期日  
由上午十時至凌晨  
下午五時至凌晨  
逢星期日休息

館相桐何  
19 E. Pender St. 電話：日 681-5848  
夜 879-5506  
二張二元  
彩色射印  
每張廿三仙  
藝術人像 結婚喜照  
紀念照相 攝影舊照  
特約外影 禮服租賃  
沖曬放大 又平又快

CANADIAN PREMIER  
LIFE INSURANCE CO.  
華人代理 QUON ENG  
2695 GRANVILLE ST.  
736-6637 Res: 324-2039

加拿大首揆  
人壽保險公司  
華人代理伍偉權

對燕梳研究有十餘年之經驗，個別之所需各有不同，凡對兒女大學教育準備金，家庭保險，房屋抵押，疾病和意外保險，東等各項保險，如蒙賜詢，請電話接洽。



院戲大氏邵  
SHAW THEATRE  
TEL: 684-4732 號四五二街東士喜  
平特格價 大宏效功 告廣片戲 幕戲登招

今天隆重放映  
邵氏出品民打鬥驚險  
恐怖巨片  
MATURE ENTERTAINMENT



福納春新禧恭  
躬鞠仁同体全院戲大氏邵

滿堂紅實業公司  
Morton-Ho Associates  
Realty Ltd.  
何仲生  
Johanna C. S. Ho  
新地址 5715 Joyce Rd.  
(41 st & Joyce at Kingsway,)  
185 E. Pender St. Van. 4, B.C.  
電話：Office 437-1107, 688-9948  
Residence 325-3965

郭光沐 Res. 876-0440

▲威發實業有限公司自一九七二年九月一日起開始改名為「滿堂紅實業有限公司」，特此聲明。

▲東區，牛車水近咖啡街三層入屋一幢，每月收租淨額約五百五十元，存車房，士德古。

▲市中心，中街商業地盤，入息兩層，舖面六十尺寬，入息每月約五百元，開價六萬八千元。

▲東區，由鐵尼街近喜士街巴士站一幢，一兩四睡房，一廁，開價五萬五千元，低價。

▲東區，阿登街近街近士德街，十一年新一層三睡房，全土庫，士德古屋一幢，開價三萬三千九百元，問何仲生。

▲東區，域多利近六街士德古入屋一間，兩層，均一睡房兩廁廚房齊全，實價八萬八千元，問姚傳義。

▲尚有柏文入息屋商業樓宇，果舖，咖啡屋等，恕不盡錄，歡迎垂詢。

▲本公司專門建築新屋分佈東區各處。

▲香港南洋現有現款買屋舖及生意，歡迎僑胞交屋本公司出賣，服務保證週到。

華安公司  
VAN-CHINA TRADE CENTRE LTD.  
550 Main St. Vancouver 4, B.C.  
電話：681-8531

司公限有隆華  
WAH LOONG LTD.  
278 E. PENDER ST., VANCOUVER 4, B.C.  
Tel. 684-4428

新運到  
冬節禮物 應有盡有  
賀年商品 請為選購  
唐山各種水貨  
冰霜魚蝦  
各種咸魚  
源源運到 保證新鮮  
又到今年  
大幫通勝 水仙花頭

愛祖國，  
用國貨！  
國產鵝牌彈力內褲  
每三條售價壹元四角九分  
歡迎僑胞選購，  
幸勿錯過機會。

CANADA TRUST  
收租管理  
買賣房屋  
工商樓宇  
公寓大廈  
投資地皮  
各種生意  
實業貸款  
416 MAIN ST., Vancouver, B.C.  
TEL. 682-6701, 261-9351 住宅 325-0527

湯天豪  
HOWE TONG

▲好商業地皮，最少可建十二間舖位如樓上公寓住宅，近兩大公路十字路口，屬旺盛商業區，開價十四萬九千元。

▲Downtown 街角新商舖商業樓，大個大公司租客，有批約，每年收租約四萬二千元，開價廿三萬五千元，須一半現款，餘額充給業主。

▲Kingsway 兩層商業樓，近 Simpson 街，有批約，投資有一分錢。

▲多層式間，有三睡房，位西區 DIXIE 街夾十六街，近學校，車站，開價四萬五千元。

▲四十一年柏文，一年新，有地下停車場，升院機，位於 BURNABY 高尚住宅區，近喜市定商場，交通學校，常年租滿，年收租金七萬多元，看誰先到先得。

▲賺錢食館內業主退休廉讓，約一百座位，一切設備如新，特溫帶市區，好位置。

▲尚有大批新盤不能盡錄，一舉一動，請親臨面商。

社行旅人證公俠望黃  
QUON H. WONG AGENCIES NOTARY PUBLIC  
130 PENDER STREET EAST  
VANCOUVER 4, B.C.  
辦公：684-0938 住宅：733-3202

辦公：平日照常星期六下午照開

◎遠遊香港及東南亞探訪親友  
◎近遊檀島墨國三凡市及南美  
◎移民特價機票分期付款代辦手續  
◎代定各埠酒店及遊覽各種保險  
◎各種機票樣樣有賣

避寒遊覽身心康樂及時行樂  
職員熱誠各種言語請來接洽

雲秘書寶路蔡根旋敬禮

斤兩味道 招牌保證

鳳城美點，捨我其誰。  
鮮磨沙河粉 敢誇全加獨特  
機製爽滑麵

B.C. Royal Cafe  
119 East Pender St.,  
Vancouver 4, B.C.  
Phone: 681-3953

億兆信託銀業  
YORKSHIRE TRUST  
130 PENDER STREET EAST, VANCOUVER 4, B.C.  
PHONE 685-3935

月月收息  
用之不盡  
人生最樂

儲蓄存入一萬五千五百元，本行担保每月寄比合收利息一百元以上。

★存款有政府保障每人式萬元

萬無一失

服務時間：由星期一至星期五  
每日上午九時至下午五時半  
經理：黃宗振